

## Precios de suscripción

En esta Capital, resto de la Provincia y Península española, un mes . . . . . 1'50 Ptas.  
En el extranjero, un semestre . . . . . 12'00  
Número suelto, 10 céntimos  
Número atrasado, 15

Anuncios, comunicados y remitidos á precios convencionales

Toda la correspondencia administrativa debe dirigirse al señor Administrador de LA OPINIÓN.

# LA OPINIÓN

DIARIO DE LA MAÑANA

Santa Cruz de Tenerife, Lunes 5 de Septiembre de 1904.

Pur.  rcripción

En la  de este Diario y en  del mismo, San Francisco, 32.

Dirijase toda la correspondencia literaria al Director á la Redacción de LA OPINIÓN, San Francisco, 32, accesoria.

Teléfono núm. 11

EDICIONES COMPLETAS para todos los correos

## Finalidad del Pacto

En periodos de más astuta idealidad que de más severa justicia, cantó y ensalzó el ex-juez señor Leal las bienandanzas sin número que el pacto con el señor León y Castillo había proporcionado á Tenerife.

El pueblo tinerfeño no habrá olvidado la longitud excesiva de aquel notable documento—al decir del periódico leonino—donde más bien se exhibía la habilidad del señor Leal que se planeaba el asunto principal, origen de aquella carta abierta.

Propúsose el abogado de la Arrendataria, apurando la fraseología de su ingenio, recubrir el pacto con galas de escritor correcto y castizo sin que estos juegos de político leonino consiguieran distraer la atención pública del fondo principal del problema que tan directamente afecta al presente y porvenir de Santa Cruz de Tenerife y, por lo tanto, de la isla.

La sana razón y la verdad escueta se oponen á las consideraciones hechas por el señor Leal acumulando pruebas que se declaran en contra de sus habilidades más ó menos ingeniosas. A cada momento viene á nuestra vista el documento político del ex-juez y no es razón dar al olvido aquellas afirmaciones que son claras y terminantes por lo que dicen, respecto al papel que jugó como principal autor del convenio ó pacto, no lo son menos como indicación precisa de la sola y única idea que moviera al partido local silvelista para llegar á un acuerdo con el grupo leonino oriental.

No era la paz moral de los dos grupos isleños la razón verdadera que cimentara el celebrado pacto; perseguíase una paz material entre dos agrupaciones políticas que al imperio del egoísmo depusieron las animosidades existentes entre elementos distanciados por razones de ideas, en las resoluciones gubernamentales.

El señor León y Castillo, cansado de reñir abiertamente con los partidos tinerfeños que encarnaban en sus programas, como fundamental artículo, la oposición á sus planes de árbitro absoluto, acarioló la idea de explotar ambiciones, prometiendo el sostenimiento constante del poder á los que suscribieran el documento que le dejaba en libertad de obrar según sus deseos y en libertad plena de ir poco á poco restando elementos á la Capital de Canarias para llegar mansamente al fin, desvirtuando en importancia con perjuicio siempre de los intereses tinerfeños, las dos poblaciones que han venido desde tiempo inmemorial disputándose la hegemonía en el Archipiélago canario.

Con severa reflexión y calma estudiada ha ido introduciendo en la política tinerfeña elementos extraños á esta tierra, pero íntimamente ligados á su persona por razón de nacimiento; y estos elementos obedientes al plan del Jefe han derramado á manos llenas los favores del poder, obteniendo así un medio seguro para desarrollar la política canaria en país tinerfeño.

Este pacto, pródigo en conce-

siones especiales para una de las partes contratantes, escatima, niega, anula el desarrollo de Tenerife, impidiendo la creación de nuevos centros y mermando las facultades de los ya establecidos.

Este pacto que alardea de moralidad por boca de sus adalides, es el golpe alevé que á mansalva se asesta al corazón tinerfeño; este pacto que origina frecuentes luchas, es la división hondísima entre los tinerfeños, división que jamás soñara, tan propicia á sus propósitos, el señor León y Castillo; este pacto que se sostiene y se aferra á las facilidades del poder y al tranquilo goce del mando, es la realización de un sueño que hace tiempo venía halagando al Marqués del Muni, es el triunfo mayor que sobre Tenerife pudiera obtener el cacique teldeño, es la seguridad del adelante de la isla redonda, el fatal hundimiento de la tierra tinerfeña.....

En Santa Cruz de Tenerife no se crea nada que acreciente su importancia y cuando se trata de disminuir, no es la ciudad de Las Palmas factor que decrece.

Usando términos numéricos, podremos decir que las dos ciudades forman los miembros de una resta. Santa Cruz de Tenerife, minuendo; Las Palmas, sustraendo. El minuendo nunca aumenta; el sustraendo vá creciendo y ya el residuo se aproxima á cero, para después preparar la inversión de las dos cantidades, con el intento de que Las Palmas ocupe el puesto que esta Capital ha venido ocupando.

He aquí en resumen los resultados del pacto.

F. Niebla.

## Lo que inventan los ladrones

El capitán delegado del distrito del Hospicio, en Madrid, Sr. Samper, detuvo hace pocos días á un conocido ladrón apodado el «Traga». Registrado el detenido se le encontró un objeto por extremo curioso. Consiste dicho objeto en una varilla de acero, hueca, como de un paraguas, que cerca de uno de sus extremos tiene un muelle ó pestaña.

Interrogado el «Traga» acerca de su uso, dijo:

«En las puertas que tienen cerraduras de borjas, siempre que la llave quede puesta por la parte de adentro, naturalmente, es facilísimo abrirlas. Se introduce un periódico por debajo de la puerta, y hecho esto se mete la varilla por el extremo de muelle en la cerradura. El muelle sale y hace palanca, y en esta forma vuélvese la llave; después no hay más que empujar, y la llave cae encima del periódico, que, convenientemente doblado, amortigua el golpe producido por la llave al chocar contra el suelo. Hecho esto, se quita la varilla, se saca el periódico, y con la misma llave se abre la puerta, etc., etc.»

## LA SIRENA DEL JAPÓN

Hemos visto un grabado (de fotografía) que representa la sirena del Japón, y también otro de su radiografía, en que se descubre la armadura de alambre de este animal.

Ocupándose del mismo, Fernando Nicolay, en su «Historia de las creencias», dice así: «Podríamos citar mixtificaciones inverosímiles de que han sido cruelmente víctimas hombres tan res-

petables como sinceros. Es preciso, pues, una extremada desconfianza antes de generalizar los hechos y sobre todo antes de imponer conclusiones.»

Luego, el mismo autor trae á este propósito la nota siguiente: «Citemos un solo ejemplo entre cien que podríamos referir. En ciertos museos de provincias puede verse un animal extraordinario llamado *sirena del Japón*, que ha sido presentado en conferencias sensacionales, como uno de los tipos conjuntivos del hombre y de la bestia. Pues bien, el tal animal es una farsa, y se compone de elementos de varios animales montados sobre un cuerpo de un gran pez disecado, habiendo podido comprobarse, gracias á los rayos X (véase *la Nature* de 8 de Julio de 1897), que el esqueleto de aquel animal falsificado consistía en una armadura de alambre.....»

Pues bien, en el número 118, del periódico *ABC*, correspondiente al 21 de Julio último, aparece otro grabado (de fotografía) de este monstruo marino, y al pie se expresa lo siguiente: «Este deforme animal, que participa en su estructura ósea del cuerpo humano y del típico de los peces, ha sido hallado hace pocos días en las costas de África y atribuido por el distinguido explorador y periodista sevillano, Sr. Palomares.»

Expropho hemos subrayado los renglones referentes al reciente hallazgo, con el objeto de llamar la atención respecto de la contradicción que existe entre el nuevo descubrimiento y lo que ha dicho *La Nature*. Ahora toca á los sabios afirmar ó negar la existencia del monstruo marino, cosa que cae fuera de mi objeto y competencia.

Yo lo que sé es que, según la Fábula, las hijas del río Aqueloo y de la ninfa Caliope, habitaban en rocas escarpadas, entre las islas de Caprea y las costas de Italia; que casi todos los pintores han representado á estos monstruos mitad mujeres y mitad peces. Otros quieren que no sean sino mitad mujeres y mitad aves. Pero si atendemos á los citados grabados, parecen llevar más razón los pintores que los poetas y autores antiguos. Con ese tipo á la vista pueden ser rectificadas los juicios y los errores de la antigüedad. Lo cierto es que si algún monstruo marino pudo denominarse *sirena*, no hemos conocido otro que con mejores títulos sea digno de ello. Aun se le dice la *sirena del Japón*. Cualquiera que se fije en esos grabados, no dirá sino que se trata de una ninfa del mar, notables, según la fábula, por la dulzura de su canto, hasta tal punto que atraía á los navegantes; y por eso Ulises no quiso oírlo ordenando que sus compañeros se tapasen con cera los oídos, después de hacerse él atar al mástil de su navío.

Sea como fuere, la aparición de ese monstruo marino, en más de una ocasión, y el relato mitológico, se prestan á un raciocinio serio, mientras no se demuestre *palmarmente*, y dispénsese el neologismo, la certeza del fraude á que se refiere *La Nature*.

Olimpia de Montemar.

## La penuria del Vaticano

En carta dirigida desde Roma á la Agencia Fabra se leen las siguientes indicaciones:

«La situación económica del Pontificado llena de preocupaciones á Su Santidad. El número de pensiones y la cuantía de los gastos de carácter permanente hace muy precario el estado de las cajas pontificias, por lo cual se ha pensado en ofrecer al Papa las limosnas de la misa que celebrará el 4 de Agosto y abrir suscripciones públicas con el mismo objeto. Se desconfía, no obstante, del éxito de estas gestiones en Italia.»

## Anuncios muy preferentes

Á 15 CÉNTS. LÍNEA

Los suscriptores obtendrán una rebaja importante

## M. Fernández

Cirujano Dentista

participa al público que, durante los meses de Septiembre y Octubre trabajará tan solo hasta las once del día en su Gabinete de la calle del Norte núm. 1 y de 12 á 6 en la Laguna, Juan de Vera número 5.

## Sandalias para niños

y maletas de mano las ha recibido el «Salón Modas», Plaza de la Constitución núm. 7.

## Madera de tea

propia para astillas ú otros usos, se vende una partida. Informarán en esta imprenta, San Francisco número 32.

## FOLLETO

publicado por los señores ELDER FYFFES C.<sup>o</sup> de Londres, acerca de los plátanos de Jamaica.

¿Cuál es la fruta que más conviene vender?

Esta es una cuestión importante para todo vendedor de fruta.

Cuando la temporada de frutas es limitada, hay buena utilidad y el negocio es bueno, como sucede, por ejemplo, con fresas. Es por lo tanto, imposible formar negocios solo con fresas ú otras frutas que duren poco tiempo. Estas no son sino accidentes en el tráfico del año.

Los negocios se pueden formar con artículos de oferta y demanda diaria, tales como Patatas, Tomates, Legumbres, Manzanas y Bananas.

Llamamos la atención, en particular, acerca de las últimas. Hace tres años que el Gobierno inglés, siguiendo el consejo del Secretario de las Colonias, llevó á cabo arreglos, para la importación de 20 mil racimos de Bananas de Jamaica, por quince años.

El proyecto ha tenido seguro éxito desde el primer embarque, y las cantidades importadas han aumentado gradualmente hasta el número de 50 mil racimos semanales que al presente llegan de los trópicos.

Cuando se importa fruta nueva hay generalmente algo que enseñar al público y al comercio de frutas, respecto á la verdadera condición en que se debe consumir. Como el público espera que los vendedores de frutas lo lleven por buen camino en tales asuntos, á ellos dirigimos este librito.

Mientras hemos ido estableciendo el negocio en la Gran Bretaña, hemos tropezado con negociantes mal predisuestos; pero en todos los casos hemos encontrado que la causa de ello se podía vencer.

*Condición para comerse.*—La queja más común que hemos oído es que las Bananas no parecen tener el sabor de las de Canarias. Cada vez que se ha pronunciado esta queja, hemos hallado que nuestro parroquiano se ha equivocado manejando las bananas de Jamaica, del mismo modo que las de Canarias. Consigramos aquí que en el manejo de la fruta de las Indias Occidentales debe desterrar por completo de su mente el método usual de tratar á las de Canarias.

Estas últimas, generalmente, se hallan en condición para comerse cuando están amarillas, pero para que las de Jamaica tengan su perfecto sabor, no se deben comer hasta que haya desaparecido totalmente el color verde y cedan al tocarlas con los dedos.

*Bananas de Jamaica maduras* pueden guardarse en buena condición, por lo menos, tres veces más tiempo que las de Canarias. Para los vendedores de frutas que han perdido dinero con las últimas, á causa de tener pintas negras, antes de que puedan venderlas, lo anterior es una ventaja que no necesita mencionarse. ¿Qué vendedor de frutas no ha perdido dinero repetidas veces por dicha causa?

*Utilidad* es el punto que más interesa á todos nosotros. Encontramos que la generalidad de los feligreses que tienen costumbre de manejar las bananas de Canarias no son peritos en apreciar el número de plátanos de un racimo de las de Jamaica. Un racimo de bananas de Jamaica fué sometido á la prueba de varios hombres prácticos que no habían traficado con esta clase antes y creyeron que tenía de 5 docenas á 7 1/2.

Se cortó el racimo y después de contados los plátanos, resultaron 99. Esto es lo que se conoce con el nombre de «racimo de siete manos», y el precio en Londres es de 3 chelines 3 peniques en invierno y de 4 chelines seis peniques en verano.

(Continuará)

## CUENTO

## La Pulga

La tia Mulot, conocida vulgarmente por el nombre de *la Pulga*, vivía en Chalmessin, pequeña aldea perdida en el fondo de un valle. Su marido Mulot, que ejercía el oficio de leñador, había muerto aplastado por un árbol, cuya caída no había sabido evitar á tiempo, dejando á *la Pulga* viuda, sin hijos, pero también sin un sólo céntimo.

La caridad pública protegió á la infeliz, la instaló en una cabaña situada junto á un bosque, le proporcionó trabajo y le hizo donativos de importancia.

*La Pulga*, que debía este nombre á su maravillosa agilidad, solía desempeñar varias faenas domésticas en casa de los vecinos principales de la aldea, entre los cuales figuraba la familia Arbillot, que residía en un caserón antiguo situado á la entrada de Chalmessin.

Un día que el amo de la casa le había encargado que barriese el granero, *la Pulga* oyó sonar algo sobre el pavimento. Se bajó inmediatamente y cogió del suelo una moneda, cuyo metal amarillo desaparecía en algunos sitios bajo una capa de grasa negruzca.

La Mulot creyó que era una moneda de 5 céntimos, y en el primer momento pensó quedarse con ella, pero como era una mujer escrupulosamente honrada, comprendió que no tenía derecho

Velten, cerveza francesa, la mejor que se bebe. Depósito, San José número 10

á apropiársela y se la entregó á uno de los hijos de Arbillot, á quien encontró en la escalera.

El muchacho limpió la moneda y corrió triunfante á presentársela á sus padres, los cuales, después de haber consultado con el alcalde, se enteraron de que se trataba de un luis del tiempo de Napoleón.

Arbillot estuvo á punto de desmayarse de alegría. En aquella pobre aldea no se sabía más que de oídas lo que era una moneda de oro.

Los Arbillot creyeron que en conciencia debían recompensar á la tía Mulot por su honradez y resolvieron regalarle una oveja, que la Pulga, loca de contento, se llevó á su cabaña.

Al poco tiempo, la oveja dió á luz dos corderos, y esto fué el comienzo de un rebaño del que su dueña llegó á sacar excelente partido.

De cuando en cuando iba la Mulot al mercado del pueblo á vender uno de sus carneros y luego guardaba cuidadosamente su ganancia.

La Pulga deseó al poco tiempo poseer una vaca, y con sus ahorros compró á los Arbillot una ternera, que desde aquel momento constituyó su única distracción.

Satisfecha y alegre con su suerte, se acordó un día de la moneda que había sido origen de su fortuna, y sintió deseos de tener una cantidad en oro.

Pensaba La Pulga que, aunque tuviese que hacer el sacrificio de separarse de la ternera, al cabo de un año podría trocarla por unos cuantos luises, que serían de su propiedad.

Para entonces valdría la vaca ochenta francos, por lo menos, y en sus ensueños oía ya la buena mujer el grato timbre de las cuatro monedas de oro que debía embolsarse.

Al año siguiente, y al llegar la época en que debía celebrarse la feria anual del pueblo cabeza de partido, se decidió la Mulot á realizar su propósito.

Un día se levantó muy de mañana y partió á pie con su vaca para Auberive, á donde llegó á las nueve, instalándose inmediatamente en el sitio destinado á la feria.

Al poco tiempo notó la Pulga la presencia de un individuo alto, flaco y mal vestido, que daba vueltas alrededor del animal.

—¡Hermosa vaca!—exclamó el desconocido.

—Si—contestó la Mulot—muy hermosa y con una leche muy abundante.

—¿La vende usted?

—Para eso la he traído. Pero no se la venderé sino al que me la pague en oro.

—¡Ah! ¿Es usted aficionada á los luises? Se conoce que habrán pasado muchos por sus manos.

—No, no he visto en mi vida más que un luis.

Y con esa confianza propia de las almas cándidas contó á su interlocutor el hallazgo de la moneda de oro en el granero y la sorpresa que causó en toda la aldea.

—¿Y cuanto pide usted por su vaca?

—Cien francos.

—Es demasiado. Le doy á usted ochenta y le pagaré á usted en dobles luises, que son aún más raros que las monedas de veinte francos.

La Pulga se resignó y se cerró el trato inmediatamente.

—Espérese usted un minuto—dijo el comprador,—voy á buscar ahora mismo el dinero.

El desconocido volvió al poco rato y entregó á la tía Mulot dos monedas nuevas y relucientes, de doble tamaño de la que había encontrado en casa de Arbillot.

—¡Ahí tiene usted dos luises de cuarenta francos. ¿Está usted satisfecha?

La Pulga se metió el dinero en el bolsillo, dió un beso á la vaca

y, con acento conmovido, dijo al comprador: —Cuidela usted bien; la pobre-cilla se lo merece.

—Crea usted que está en buenas manos.

La Pulga regresó á Chalmessin y al llegar á la aldea corrió á casa de Arbillot.

—He vendido la vaca—exclamó—y me la han pagado en oro. Dos luises dobles. Véalos usted.

Arbillot cogió las monedas, las examinó atentamente, las pesó en la mano y, encogiéndose de hombros, dijo: —Esto no son luises de oro, y la han robado á usted miserablemente.

—¡Es posible!—gritó la Pulga. —Ya lo creo. Son dos monedas de cobre nuevecitas y brillantadas. Mire usted lo que aquí dice: «Diez céntimos.»

La Pulga cayó desmayada en el suelo y costó mucho hacerla recobrar el sentido.

El golpe fué terrible y le costó una enfermedad á la pobre mujer, que jamás volvió á adquirir sus antiguas fuerzas.

La Pulga murió al mes siguiente, y desde aquella fecha los habitantes de Chalmessin son las personas más desconfiadas del mundo.

Si alguien les ofreciera cien francos en oro contra cinco francos en plata, lo arrojarían de la aldea á palos.

Andrés Theuriet.

**Servicio telegráfico**

(DE NUESTRA AGENCIA)

Madrid 3—23'45

**BOLSA**

Deuda perpetua 4 por 100 interior, á 77'55.

Acciones del Banco de España, á 477'00.

Amortizable 5 por 100, á 97'15.

**CAMBIOS**

Londres, vista, á 34'74 por £.

Paris, vista, á 37'60 por 100 P.

**Bolsa de Paris**

Exterior Español 87'70 por 100.

Acciones ferrocarriles Norte España, 174'00.

Acciones ferrocarriles Madrid Zaragoza Alicante (Alicantes), francos 288'00.

Madrid 3—24

Comunican desde Constantinopla que la guardia del Sultán de Turquía se sublevó.

Los amotinados intentaron penetrar en las habitaciones interiores del Palacio, disparando contra varios servidores que les oponían resistencia.

Uno de los tiros pasó tan cerca del Sultán que milagrosamente no resultó herido.

La sublevación logró ser sofocada, deteniéndose á los principales instigadores del motin.

Desconócense cuales hayan sido los móviles que tuvo la guardia para sublevarse.

Madrid 4—23'45

Se siguen recibiendo más detalles del combate entre los ejércitos ruso y japonés en las inmediaciones de Liaoyang.

Está confirmado plenamente la ocupación por los japoneses de dicha plaza.

Dicen los despachos últimamente recibidos, que el aspecto de la ciudad cuando los japoneses consiguieron penetrar en ella, era horroroso, horripilante.

Parte de Liaoyang estaba envuelta entre llamas, pues los rusos la habían incendiado antes de evacuarla.

En las calles y en los alrededores de las defensas y baterías de la

plaza, había número considerable de cadáveres, casi todos con el rostro contraído por una terrible agonía.

Telegramas expedidos desde París, dicen que en aquella capital ha causado grandísima sensación tales desastres.

Las pérdidas que el ejército japonés hubo de sufrir hasta conseguir apoderarse de Liaoyang, tuvieron que ser enormes y así lo participan los corresponsales desde el teatro de la guerra.

Madrid 5—0'15

También en París se asegura que Kouropatkine tiene sus tropas en una situación muy comprometida, y hasta circulan rumores de que el cuerpo de ejército, de unos 20.000 hombres, próximamente, que manda el general Stackelberg, ha sido copado por Kuroki.

Esta noticia, repito que solo la trasmite como rumor pues no hay aún ningún corresponsal que la confirme.

Se ha fugado de la cárcel el asesino del Ministro del Interior, Plehwe.

Comentadísimo.

Tomaseti.

(Queda prohibida, conforme á la Ley, la reproducción de los telegramas que anteceden.

Londres 4

Gigantes, de 81- á 101-.

Extras, de 61- á 71-.

Primeras, de 515 á 61-.

Segundas, de 413 á 416.

Dobles, de 617 á 61-.

M. Isaacs & Sons Ltd.

**Anuncios preferentes**

A 10 CÉNTS. LÍNEA

Los suscriptores obtendrán una rebaja importante

**Se alquila**

una sobadora para pan.

Darán razón: Ramba de Pulido n.º 41.

**Se alquila**

la parte alta de la espaciosa casa número 16 de la calle del Castillo. Darán razón, calle de la Marina número 1. 3.582-a

**Se realizan**

en los Bazares Inglés é Internacional en la Plaza de la Constitución (bajos del Casino) y en la calle de la Marina (esquina á la de San José) por el precio de costo, una gran partida de muebles de mimbres de varias clases, así como una gran variedad de camisas, puños, cuellos, corbatas, pañuelos de seda y demás artículos para caballeros, propios de la presente estación. 3.607-15

**Huevos**

hermosos, frescos, á 1 peseta la docena. Nueva remesa cada semana. Venta al detall y por mayor. — 26, Doctor Allart (antes Sol).

**Agricultura y Exportación**

Sulfato de Amoníaco Garantizado

Superfosfato de hueso.

Superfosfato de cal,

Sangre seca molida,

Nitrato de potasa,

Sulfato de potasa y Caparrosa.

**GUANO MARAVILLA**

(Muy recomendado)

Para plataneras, A,

Para patatas, B, para tomates, C.

Papel periódico,

Papel de seda, papel de imprenta,

Clavos de 3/4 hasta 2 pulgadas,

GUATA en dos clases,

Mantas para plátanos,

Turba, aserrín.

**Artículos buenos**

á los precios más bajos del mercado.

Kuhner, Henderson y C.º

Calle San José núm 9 Teléfono 251

Santa Cruz de Tenerife

Telegramas: VARELA, Tenerife

**NOTAS COMERCIALES**

Sr. Director de LA OPINION

Muy señor nuestro:

Durante la pasada semana han entrado en Liverpool procedente de esas islas 28.433 huacales bananas.

El mercado para este fruto en la pasada semana ha estado algo pa-

rado, debido sin duda, al tiempo malo y lluvioso que hemos tenido dejándose sentir bastante frío, naturalmente esto ha hecho que bajen los precios; también son muchas las medidas en plaza, lo cual influye para no dejarlo mejorar.

Colizamos hoy:

Extras, 8,6 á 9,6.

Núm. 1, 6,6 á 7,6.

Núm. 2, 5,1 á 6,1.

Dobles, 6,1 á 7,6.

Sus servidores,

Hijos de Juan Rodríguez y González.

Liverpool, 23 de Agosto.

**Fiesta de la Punta de Abona**

Según nos escriben de Arico, se hacen grandes preparativos para la popular fiesta que en honor de Ntra. Sra. de las Mercedes se celebrará en el Puerto de Abona los días 23 y 24 del actual, y á juzgar por la animación que desde ahora reina, resultará seguramente mucho más lucida aún este año que en los anteriores.

La procesión por la «Plaza Grande» y la grandiosa «Entrada», llamarán la atención por el sinnúmero de fuegos artificiales y bengalas que se quemarán.

También el adorno de la Plaza tendrá bastante novedad. En esta se ha construido un algibe que se está llenando en estos días con agua que conducen caballerías de 4 y 5 kilómetros á la redonda. De modo que este año tendrán los «romeros» agua abundante.

La procesión irá acompañada por lucidas y vistosas danzas y habrá también, durante los dos días de las fiestas, regatas de botes al remo y á la vela, cueñas marítimas y una gran lucha en la que tomarán parte afamados luchadores de esta isla.

El 23, temprano, saldrá de este puerto un vapor para conducir los «romeros» al de Abona.

Hoy zarpó de este puerto para Funchal y Lisboa el cañonero portugués «Don Luiz», que se hallaba fondeado desde el día 26 de Agosto último.

Lo deseamos un feliz viaje.

Mucho celebráramos que se realizaran brevemente las reformas que en la conducción de la correspondencia desde esta Capital á los pueblos del norte de esta isla, le han sido propuestas al Ilmo. Sr. Director General del Ramo por el celoso Administrador Principal de Correos de esta provincia.

Entre esas reformas, hay dos que reportarán incalculables beneficios al público: una, la conducción de la correspondencia hasta Tacoronte en los coches del Tranvía eléctrico y otra, conducir la correspondencia en carruaje desde Icod á Garachico.

La primera de esas dos reformas, no consiste solamente en la ventaja enumerada; tiene otra importancia porque en los coches del Tranvía irá un empleado de Correos distribuyendo la correspondencia en cada uno de los sitios donde haya busones que al efecto se hallarán colocados.

Bastante concurrencia hubo anoche en el paseo de la Alameda del Principe, que, como de costumbre, amenizó la banda municipal.

Ayer se embarcaron para la Península nuestros respetables y muy distinguidos amigos Sres. Conde del Valle de Salazar y D. Domingo Martínez Navarro, que se proponen ir á baños.

También se embarcó con destino á Madrid nuestro joven y estimado amigo D. Horacio Torres Laserna con objeto de continuar los estudios que con tanto aprovechamiento ha comenzado para la carrera de Ingenieros agrónomos.

A todos les deseamos un viaje muy feliz.

El Sr. Dr. J. Izquierdo, B. de Buenos Aires, dice: «He usado la Preparación de Wampole y grandemente satisfecho de sus espléndidos resultados la he administrado á mis propios hijos, teniendo la satisfacción de haber obtenido un éxito que no había podido conseguir con otras preparaciones.»

Los 255 buques fondeados en el mes último, desplazaban 464.062 toneladas y conducían 9.094 tripulantes y 10.673 pasajeros.

Los buques de guerra entrados en dicho mes, montaban 22 cañones.

**Catarro, coqueluche, tos de los niños,** se cura radicalmente con el **Anticatarro Roselló-Frasco** 1 peseta.—Farmacias y Droguerías. Depósito en Canarias, Droguería de Espinosa, Plaza de la Constitución, Santa Cruz Tenerife.

Ayer, á pesar del sofocante calor que hacía, se vió muy concurrido el pintoresco pueblo de Tacoronte. Los coches del tranvía, sobre todos del mediodía, iban siempre atestados de viajeros ávidos de buscar aire más respirable que no encontraban.

Dice un periódico de la Laguna: «Tenemos entendido que en breve será destinada á esta ciudad una compañía de ingenieros.

Dicha fuerza se alojará en la ermita de San Benito.»

Advertimos al público que para encontrar clases de calzado fino y elegante, que vayan á los ya acreditados almacenes de la **Bota de París** donde hay una existencia que pasa de los cien mil pares.

Calle de San Francisco números 18 y 20.

La Sociedad Colombófila de Las Palmas ha nombrado socio de mérito á D. Matías Reina Lorenzo.

**ATENCIÓN.**—En la Tabacquería La Flor, de Angel Carrillo, Constitución núm. 11, se han recibido ya los cigarrillos La Legitimidad, con POSTALES para los anunciados concursos de belleza.

Ya han empezado en el ameno y pintoresco pueblo de Tegueste los preparativos para la fiesta de la Virgen de los Remedios que se celebra en aquel pueblo en los días 7 y 8 del corriente mes de Septiembre. La imagen estrenará este año un rico manto, vestido y toca, traídos de Valencia y bordados en seda y oro, y la iglesia, unos ornamentos blancos y oro, regalo de los muchos devotos de la Virgen.

Esto ha despertado en el pueblo gran entusiasmo y los vecinos del mismo han abierto una suscripción con objeto de adornar la plaza de San Marcos con mástiles y banderas. En el momento de la fantástica procesión se quemarán vistosos fuegos artificiales. A esta concurrirá la potente escuadra teguestera que al entrar en la plaza simulará un aparatoso combate con el **reducto blindado** del balcón del Ayuntamiento, que será defendido por la **Librea** ó tropas teguesteras mandadas por su bizarro Capitán.

La música y la danza recorrerá entre repiques de campanas, petardos, cohetes, etc., los sitios más céntricos del pueblo y como fin de fiesta se pondrá en escena en el nuevo teatro veraniego el chistoso sainete titulado **El médico** por conocidos aficionados de la localidad.

Ha tomado posesión del Juzgado de primera instancia de Santa Cruz de la Palma, el nuevo Juez D. Diego Roca de Togores.

**El Arsenal japonés de Kuro**

Relato de un corresponsal italiano. Medios de que dispone el establecimiento. Un intento francés utilizado por los japoneses.

El **Secolo**, de Milán, publica el relato de una visita hecha por uno de sus corresponsales en el Japón al arsenal de Kuro:

«Creo—dice el corresponsal—ser el primer europeo á quien las autoridades japonesas conceden autorización para visitar este arsenal, más vasto que el de Spezzia, y donde el Japón ha encontrado todos sus elementos de construcción naval, de fabricación de torpedos y de artillería y explosivos.

Signe luego una descripción minuciosa de la formidable colmena militar, donde trabaja 15.000 operarios, y cuyo personal, desde el director, almirante Yamamuchi, hasta el último obrero, es de nacionalidad japonesa.

La entrada en el arsenal es difícilísima para el elemento civil. Sólo se conceden permisos á personalidades conocidas. En cuanto á los europeos, la consigna es rigurosa: ni aun con autorización del departamento de Marina son admitidos en el interior del arsenal.

Grandes, pues, deben haber sido las influencias puestas en juego por el corresponsal de **Il Secolo** para poder penetrar en el misterioso recinto. La visita quedó, sin embargo, reducida á un simple paseo, sin paradas, á través de los diques y astilleros del inmenso establecimiento.

El periodista iba acompañado por un oficial japonés, que actuaba más como vigilante que como cicerone.

Entre los pormenores enviados por el corresponsal hay uno curiosísimo, que revela la prodigiosa facultad de asimilación de los nipones. He lo aquí:

El arsenal de Kure posee un taller, donde un personal especial de ingenieros y operarios fabrica cartuchos con bala explosiva para fusil y revólver, con arreglo a un procedimiento que sólo era conocido en Francia, y cuyo secreto sorprendieron los japoneses en las siguientes circunstancias:

Hece cinco ó seis años una Comisión japonesa, compuesta de los agregados militar y naval del Japón en París, y de dos ó tres técnicos, visitó la fábrica de cartuchería de Gevelot, en Bas-Meudon, con objeto de examinar los cartuchos de bala explosiva que allí se elaboran. Como la visita debía dar por resultado un importante pedido del Gobierno japonés, los ingenieros del establecimiento se apresuraron á exponer á los individuos de la Comisión todo el material de la fabricación de los citados cartuchos, sin omitir un solo detalle.

Los nipones se retiraron, mostrándose admirados del invento y de la perfección del trabajo. El pedido anunciado no llegó, sin embargo, á efectuarse. En cambio á los pocos meses quedaba instalado en Kure un laboratorio de ensayos para la fabricación de cartuchos de bala explosiva.

Uno de ellos sustraído del arsenal por alguien que estaba en relaciones con la fábrica Gevelot, y enviado á Francia.

Examinado el cartucho por los técnicos del establecimiento francés dictaminaron que era una imitación asombrosa de los productos de la citada fábrica.

**Chiste**



Juan, el «Desmemoriado», va de visita á una casa y no cesa de maldecir su suerte por haber perdido algo.

—¿Pero que has perdido, hombre?

—El moquero. ¡Si soy lo más desagraciado!

—Eso no vale la pena.

—No lo siento por el moquero, sino por lo que llevaba; un nudico bien apretado. ¡Guena la hi hecho! El nudo era pa' acordarme de una cosa y ya no me acordaré.

—¿A ver si pensándolo...?

—¡Quis! Por mucho que piense, no recordaré que el nudo lo había hecho pa' pensar que había é venir á velos á ustedes.

**Sección marítima**

**ENIRADA DE VAPORES**  
Día 3

17 Silesia, alemán, de Amberes para Punta Arenas, á Hamilton.

18 Angola, inglés, de Liverpool para Brass, á Elder Dempster.

19 Viera y Clavijo, español, de Arrecife para Arrecife, á Elder Dempster.

20 Golden Eagle, inglés, de Puerto de Orotava para Hermigua, á Wolfson.

21 Insisiva, inglés, de Londres para Natal, á Hamilton y compañía.

Día 4

22 Durham, inglés, de Cardiff, con carbón, á Elder Dempster.

23 Chasna, español, de San Sebastián, á la Compañía de Navegación.

24 Orellana, inglés, del Callao para Cádiz, á Wilson Sons y C.<sup>a</sup>

**Meteorología**

Observaciones hechas á las 9 de hoy

Barómetro reducido á cero.	759.42
Termómetro á la sombra.	26.0
Tensión del vapor.	16.2
Humedad relativa.	61.7
Viento.	N.N.W.
Fuerza del viento.	4
Cielo: parte cubierta, décimas.	0
Temperatura máxima de ayer.	31.8
Id. mínima de anoche.	23.1
Estado del mar.	Llano
Lluvia en las últimas 24 horas milímetros.	0.0

**Registro civil**

Día 4

**NACIMIENTOS**  
Elvira Alpañez y Ramos.  
Tomás de la Rosa y Rodríguez.  
Cristóbal Bermúdez y Tejera.

**DEFUNCIONES**  
María Luisa Arnay y González, de esta Capital, 9 meses, Canales bajas núm. 18.—Diarrea infantil.  
Manuel Fragoso, de esta Ciudad, de 4 años, Oivera número 3.—Laringitis crónica.

**MATRIMONIOS**  
Pedro Fajardo, de Betancuria, Fuerteventura, 69 años, viudo, con Francisca Hernández Santana, de esta Capital, 40 años, viuda.  
Ramón Núñez González, de San Andrés, 19 años, soltero, con María Hernández y Hernández, de San Andrés, 33 años, soltera.

**LA CONSTANCIA.**

Nadie puede decir lo que pueda hacer hasta que lo ensaye. Cuando una cosa debe hacerse, el espíritu moderno nos mueve para seguir trabajando empeñosamente hasta que se haga. Una vez comprendida esta idea, lo imposible desaparece. Donde hay voluntad siempre se encuentra la manera. "Si pudiéramos quitar al aceite de hígado de bacalao su nauseabundo sabor y olor, y en seguida combinarlo con dos ó tres otros ingredientes, lograríamos el mejor remedio en el mundo para ciertas enfermedades que ahora son en la práctica incurables." Así dijo un afamado médico veinticinco años há. "Pero jamás se hará," agregó él. "Es tan imposible hacer del aceite de hígado de bacalao un remedio agradable y sabroso, como convertir el mismo Bacalao en un Ave del Paraíso." Y sin embargo, llegó á reconocer que en la

**PREPARACION DE WAMPOLE** se había logrado lo imposible. Es tan sabrosa como la miel y contiene todos los principios nutritivos y curativos del Aceite de Hígado de Bacalao Puro, que extraemos directamente de los hígados frescos del bacalao, combinados con Jarabe de Hipofosfitos Compuesto, Extractos de Malta y Cerezo Silvestre. En este remedio se eliminan las peculiaridades que tanto asco le daban al Dr., y es precisamente el magnífico remedio que él buscaba. Con toda confianza y libertad se puede emplear en los casos de Anemia, Histeria, Impurezas de la Sangre, y Afecciones de la Garganta y Pulmones. "El Dr. N. Ramírez Arellano, Profesor de Medicina en la Escuela Nacional de México, dice: La Preparación de Wampole es doblemente eficaz en las Afecciones Pulmonares, por la acción de los principios nutritivos del aceite de hígado de bacalao." Aumenta el apetito y estimula la fácil digestión; con élla no se sufre desengaño y es efectiva desde la primera dosis. En todas las Boticas.

**A. Folch y C.<sup>a</sup>**

Para la Habana, directamente el magnífico vapor español

**Miguel Gallart**  
deberá llegar á este Puerto el día 9 de Septiembre de 1904.

Admite carga y pasajeros.  
Agentes, BRAGE, MARCO y C.<sup>a</sup>

**HY. WOLFSON**

**CASA DE BANCA Y CAMBIO**  
Compra y venta de oro. Compra y venta de giros sobre Madrid, París, Londres y otras plazas del extranjero.

Demás operaciones de Banca.  
Horas de despacho: de 9 á 11 y de 2 á 4. Oficinas: Marina número 1.—Santa Cruz de Tenerife. 3.501

**EXTRACTO HENNÉ**

para teñir la barba y el cabello  
Lo mejor hasta hoy conocido. Es tal su bondad que no es posible distinguirse del color natural del cabello.

Lo hay en negro, rubio y castaño bastando emplearlo una sola vez al mes. La persona que no quiere darse satisfachísima de su resultado, se le devolverá su importe.

**MELÉNDEZ**  
19, Cruz Verde, 21  
Sucursal en la Laguna, San Juan 1

**HEREDAMIENTO DE AGUAS**

de la Orotava  
En Junta General celebrada por los Participes de este Heredamiento, se ha acordado anunciar: que se concede en renta la fuerza motriz de los saltos de agua que pertenecen al citado Heredamiento, y hasta el 20 de Diciembre próximo se admiten proposiciones, que deben dirigirse por escrito al Economo del referido Heredamiento.

Orotava, Agosto 20 de 1904.—El Economo, El Conde del Valle de Salazar. 3.618—30

**A. Folch y C.<sup>a</sup>**

Para Cádiz y Barcelona saldrá el día 17 el vapor

**Puerto Rico**  
admitiendo carga y pasajeros.  
Agentes, Brage, Marco y C.<sup>a</sup>

**Listas para jornales**

se venden en esta imprenta

**Forwood Bros & C.<sup>o</sup>**

LINE OF STEAMERS  
Itinerario para Septbr.  
Para la Madera y Londres  
Vapores Días de salida de Tenerife — de Septiembre  
Agente, HY. WOLFSON.

**LA CURACION DE LAS ENFERMEDADES**

**ESTÓMAGO**

**ELIXIR A LA INGLUVINA GIOL**

Aprobado y recomendado por la M. I. Academia Médico-Farmacéutica de Barcelona  
Este preparado, elaborado á base de un riquísimo Jerez, está indicado para la curación radical de las enfermedades del estómago é intestinos.  
El ELIXIR GIOL es un digestivo completo; fortalece el estómago, facilita la digestión, corrige el vómito, diarrea y disenteria, calma los dolores y flatos, hace desaparecer la pesadez de estómago y la neuralgia, abre el apetito, regulariza las deposiciones, cura la fetidez de aliento, ataques biliosos y el estreñimiento, entona y fortifica á los convalecientes, corta los vómitos de las embarazadas y á la vez es un poderoso tónico muy conveniente en los casos de debilidad, anemia, etc., etc.  
En estos conceptos las eminencias médicas lo usan á diario, obteniendo con su empleo resultados sorprendentes.  
Venta: Farmacia Giol, Paseo de Gracia 4, Barcelona y en todas las buenas farmacias

**Interesa leerse**

Pianos marca PIAZZA  
SEVILLA  
**PAGADEROS POR MENSUALIDADES DE PESETAS 25**  
Informarán calle de Pérez Galdós (antes San Lorenzo) núm. 10  
Hay pianos en depósito para la venta



Depositorio para las islas Canarias, Elicio Lecuona é hijo, calle del Castillo n.º 19

**PEEK, FREAN & C.<sup>o</sup>-LONDRES**

FABRICANTES DE GALLETAS FINAS  
PROVEEDORES DE SS. MM. LOS REYES DE ESPAÑA  
Pidanse las galletas de esta Marca en los establecimientos de Ultramarinos, Comestibles, Cafés, Restaurants y Hoteles.

**GRAN BAZAR FRANCÉS**

Últimas novedades para la presente estación

PARA SEÑORAS: Gran variedad de blusas de seda é hilo, en corte, sombrillas de seda y algodón, cuellos de encaje, abanicos, medias de seda, hilo y algodón, pañuelos, etc.

PARA CABALLEROS: Nuevo surtido de trajes blancos y kaki, americanas de alpaca color y negras, chalecos de piqué, camisas de céfiro y piqué color y blancas, camisillas, calzoncillos y calcetines de seda, hilo y algodón, corbatas, pañuelos, cuellos, puños, cinturones, ligas, parasoles, sombreros de paja y de fieltro (forma elegantísima), gorras de seda y de piqué, etc.

Perfumería de la Societé Hygienique de París  
Surtido completo de artículos para viaje  
Hijos de F. Claverie, 4, Plaza de la Constitución, 4

**Yeoward Brothers**

LINE OF STEAMERS  
PARA LONDRES  
saldrá de este puerto el 7 de Septiembre el magnífico vapor frutero

**Segovia**

admitiendo la carga que se presente.  
Este vapor tiene excelentes comodidades para pasajeros de primera clase á los siguientes precios:  
Billete sencillo £. 6:6:0.—Ida y vuelta con la ventaja de poder regresar en cualquier vapor de la línea en el término de un año, libras 10:10:0.  
Representación de Yeoward Brother

Se alquila una casa en la Laguna calle de Santo Domingo. Darán razón Rambla Pulido 91.

ción más que á la vuestra... ¿Por qué no me habeis avisado que vendriais esta noche al teatro?

—Sternos os lo ha dicho... Yo nada sabía.  
—¿Es cierto?... Vamos, lo admito... ¿Debo perdonaros?

—Necesario será, puesto que no tenéis que reprocharme...  
—Pues, perdonado entónces... y la prueba es que voy á pedir os un consejo. ¿Respondereis francamente?

—Os lo prometo.  
—Mirad esto.

La condesa se inclinó para hacer brillar á la luz de la araña dos solitarios de la más pura agua que tenía en las orejas.

—¿Qué os parecen estos diamantes?—añadió.  
—Admirables. ¿Son regalo de vuestro marido?

La condesa alzó los hombros.  
—¡Un regalo de mi marido!—dijo desdeñosamente.—Supongo que no creéis en semejante absurdo. Sabéis muy bien que el conde gasta con mujeres perdidas el dinero que le queda sin ocuparse de mí para nada.

—¿Entónces de donde proceden esos pendientes?

—Mi joyero de la calle de la Paz, ya le conocéis, me los ha enviado para ver si me agradaban.  
—¿Y os agradan?

—Locamente. Es la palabra, porque se trata de una locura. ¿Me aconsejáis que me quede con ellos?

—Ciertamente, porque son preciosos.  
—Es que...  
La condesa parecía titubear.  
—Es qué?... preguntó Gontrán.  
—Es que su precio...  
—No os ocupeis del precio,—la interrumpió el joven.

—¿La primera?—preguntó la condesa riéndose.  
—¡Oh! no lo adivináis?... En mi cualidad de artista, rindo culto á lo bello, y vuestro rostro inunda mis ojos de luz.

—¡Esa sosa galantería era inevitable!... Pasemos á la segunda razón.

—Tengo que anunciaros una visita... una visita muy próxima.

—¿Qué haré... ó recibiré?

—Que recibiréis.  
—¿De quién?

—Adivinadlo...  
—¡Imposible!

—Os daré algun dato... de dos señoras.  
—Decidlo de una vez... Detesto los enigmas y los geroglíficos; me dan dolor de cabeza... ¿Quiénes son?

—La condesa de Riellus y su hija.  
—¿Cómo! ¿La de Riellus está en París?

—Ayer llegó.  
—¿Con Amelia?

—Sí, señoras.  
—¡Mi querida Amelia!... ¡mi amiga de colegio!... Estaba en las pequeñas y yo en las grandes; pero nos amábamos de todo corazón... No la he visto hace cinco años... Mucho deseo tengo de abrazarla... La dejé una chiquilla y la encontraré ya casadera... ¡Estará muy linda!

—¡Encantadora!  
—Y la condesa siempre triste, de seguro.  
—Siempre... aunque un poco menos que éntes.  
—Y ¿cómo conocéis á esas señoras?  
—No ha sido por casualidad. Mi padre era el amigo más íntimo del conde de Riellus... y es tutor de Amelia.

# La Aseguradora Española

COMPANIA NACIONAL DE SEGUROS A PRIMA FIJA  
Capital social 5.000.000 de pesetas  
DOMICILIO: SANTA CRUZ DE TENERIFE  
Esta compañía Asegura en condiciones y á primas módicas en las Secciones de Incendios y marítimas. Para informes y mayores datos, dirigirse por carta á la Dirección General, apartado de Correos número 49, personalmente á la misma Dirección en su nuevo local social, CASTILLO, 93.

## VINOS FINOS PARA MESA

TINTOS Y BLANCOS  
MARTINEZ LACUESTA  
HARO-RIOJA

Se sirven en barricas y en botellas. Precio bordo Santa Cruz de Tenerife y Las Palmas.



## PARA ENFERMEDADES URINARIAS SÁNDALO PIZÁ MIL PESETAS

al que presente CAPSULAS de SANDALO mejores que las del doctor PIZÁ, de Barcelona, y que varien sus propiedades radicalemente todas las ENFERMEDADES URINARIAS. Premiado con medallas de oro en la Exposición de Barcelona, 1888 y Gran Comendador de la Orden de Isabel Católica en la Exposición de Barcelona, 1904. Véanse en el número 106 de la revista "Revista Médica" los artículos de la Real Academia de Medicina de Barcelona y Mallorca, varias copias de las revistas científicas y renombradas prácticas diariamente publicadas, reconociendo ventajosamente sobre todos sus similares.—Precio 4 reales.—Farmacia del Dr. PIZÁ, Plaza del Pino, 6, Barcelona, y principales de España y América. Se remiten por correo anticipando su valor.

**HARINA DE MAÍZ**  
MILKMAID BRAND  
Nestlé  
PARA NIÑOS Y ANCIANOS.  
Contiene la Leche pura de Suiza.

### CHARGEURS REUNIS

PARA BURDEAUX Y HAVRE  
saldrá del 12 al 14 de Septiembre el rápido vapor francés

### Paraguay

Admite carga y pasaje de primera, segunda y tercera clase.

Para Dakar, Conakry, Cap-López, Gran Bassam, Cotonou, Libreville, Sette Cama, Mayumba, Grand Lahon, Loango, Barane, Boma y Matadi

saldrá el 22 de Septiembre el vapor

### Ville de Maceio

admitiendo carga y pasaje de primera, segunda y tercera clase.

No se admitirán notas de embarque después del día 19 á las 4 de la tarde ni serán estas entregadas sin que hayan sido satisfechos los fletes.

Agentes, HARDISSON FRERES.

### Se realizan á precios módicos

2.500 varas de caños de cantería de 7 pulgadas de fondo por 6 de alto, propios para conducción de aguas; puestos en el embarcadero de Abona. Para informes, dirigirse á Matías G. Molowny, en Santa Cruz de Tenerife.

### Papel de hilo, blanco, rayado y cuadrículado, se vende en la imprenta de Molowny.

### Tomás Alós

se ofrece al público para dar clases de solfeo, piano, instrumentos de cuerda, madera y metal en su casa calle de Consolación número 68, ó á domicilio. Precios módicos. Se copia música

### Descubrimiento importantísimo.

El eminente doctor Charles Lambert, de París después de un profundo estudio sobre las enfermedades venéreas y sífilíticas ha encontrado el medio de curarlas radicalmente, no solo sin hacer uso del MERCURIO, sino que combate las enfermedades contraídas por el uso de dicha sustancia. El tratamiento es sencillísimo y las fórmulas son puramente vegetales, pues en su composición solo entran hierbas minerales de la India. Estas fórmulas las presenta en las formas siguientes: Las Píldoras Charles Lambert, que curan las purgaciones, estrecheces de la uretra, flujo blanco de la muger, y gota militar. La Inyección Charles Lambert, que debe de usarse al mismo tiempo que las píldoras para que la curación sea más radical y pronta. El Elixir Charles Lambert es un gran medicamento, eficazísimo para la completa destrucción de todo bacilo sífilítico. Con su uso se purifica la sangre impura, dejándola en su estado normal, libre de todo virus, dando salud é inmunidad para evitar la reproducción de tan terrible enfermedad. Este Elixir debe de tomarse como complemento del tratamiento, una vez que los efectos, ó sea la purgación, haya desaparecido. Precio de las Píldoras, pesetas 4'50. La Inyección, pesetas 3'80 y el Elixir 3'80. De venta en Santa Cruz de Tenerife (Canarias), en la farmacia de Serra, calle del Castillo número 7. Para cualquier duda que se presente, consúltese por escrito al inventor, calle Balmes, número 106, Barcelona.



A. Charles Lambert.—París. Depósito general Calle Balmes número 106 BARCELONA

Este Elixir debe de tomarse como complemento del tratamiento, una vez que los efectos, ó sea la purgación, haya desaparecido.

Precio de las Píldoras, pesetas 4'50. La Inyección, pesetas 3'80 y el Elixir 3'80. De venta en Santa Cruz de Tenerife (Canarias), en la farmacia de Serra, calle del Castillo número 7. Para cualquier duda que se presente, consúltese por escrito al inventor, calle Balmes, número 106, Barcelona.

## HAMILTON & C.

SANTA CRUZ  
Steamers sailing from Tenerife

COMPANY	STEAMERS	DATE	DESTINATION
Unión Castle Line	Tintagel Castle	7 Sbre.	London
Shaw Savill & Albion C.º Ld.	Matatua		London
The White Star Line	Runic		London
New Zealand Shipping C.º Ld.	Turakina	7	London
George Thompson C.º			
J. T. Rennie Son & C.º			
Woermann Linie	Ernst Woermann	5	Hamburgo
Hamburg S. American S. S. C.º	Belgrano	10	Hamburgo
Kosmos S. S. C.º	Amasis Hermonthis Serapis Theben Assuan		Hamburgo

### The Union-Castle Mail Steamship Company Ltd.

Donald, Currie y C.º—Managers

Para Londres via Southampton el magnífico vapor

### Tintagel Castle

saldrá fijamente el 7 de Septiembre y admite carga.

NOTA.—Los conocidos y acreditados vapores de esta Compañía reúnen inmejorables condiciones para el transporte de frutos.

Durante la presente estación, dichos buques suelen descargar en Southampton trasbordando la fruta á tren especial que la conducirá á Londres donde deben llegar á los 5 días después de su salida de Tenerife.

Toda clase de carga se admitirá á flete corrida hasta Londres y Hamburgo. Para informes dirirse á sus (Freight Brokers)

J. G. Sanjuán-R. J. Calzadilla, Gerentes

### Transport Maritimes á Vapeur

Para Marsella, directamente el magnífico vapor francés

### Mont-Rosse

saldrá de este puerto el 10 de Septiembre de 1904.

Admite carga y pasajeros.

Agentes, Brage, Marco y C.º

En el establecimiento de Ecomestibles, calle Imeldo Seris núm. 16, de Blas Clavijo y Almener, se vende vino legítimo de uva de la isla del Hierro á 50 céntimos litro. 3.617-6

### EL JABÓN DE BREA

es el jabón de los niños y de los enfermos, por reunir cual ningún otro las más altas cualidades antisépticas, balsámicas y desinfectantes.

EL JABÓN DE BREA debe usarse en el tocador, en el baño y para afeitarse.

EL JABÓN DE BREA preserva y cura todas las enfermedades de la piel.

EL JABÓN DE BREA puro y legítimo se distingue por la marca registrada LA GIRAUDA estampada en las etiquetas.

EL JABÓN DE BREA se vende á una peseta la pastilla en las principales farmacias, perfumerías y droguerías de España.

De venta en la Farmacia de Serra, Castillo número 7.

### Elixir Estomacal

de Saix de Carlos, farmacéutico y médico. Curación segura del 98 por 100 de los enfermos crónicos del estómago ó intestinos. Once años de éxitos. De cuantos medicamentos se preparan para las enfermedades del estómago ó intestinos, el único que positivamente cura, es nuestro ELIXIR ESTOMACAL, hace desaparecer en pocos días el dolor del estómago, acedia, vómitos, inapetencia, diarreas, etc., etc., curando la úlcera del estómago, las dispepsias, gastralgias y catarros intestinales, favorece la secreción del jugo gástrico, normaliza las digestiones difíciles y es un tónico tan poderoso que los enfermos crónicos que lo toman, á los ocho ó diez días notan más agilidad, aumento de fuerzas y de apetito, siendo muchísimos los que han obtenido una completa curación después de 25 años de sufrimientos y sin haber encontrado alivio con ninguno de los específicos que se conocen, pues son la mayor parte calmantes y los mejores solo producen algún efecto mientras se usan. Es además, efecto seguro contra el mareo, tomando una cucharadilla de las de café momentos antes de embarcarse y después de estar á bordo repetir la dosis cada vez que se sientan náuseas. Depositario para las islas Canarias, Farmacia de Serra.

SE HACEN PLANCHAS de zinc para marcar cajas de frutos con las iniciales que se deseen á precios económicos. Informarán en esta imprenta. 3.059—a

### ¡¡Hombres débiles!!

Debilidad nerviosa y seminal

Cura positiva y permanente  
Los miembros contraídos y atrofiados se engrandecen al tamaño, largura y fuerza que se les quiere dar. (Seguro eficaz é inocente Se garantiza el vigor sexual completo.)

El salvador, aparato «vacío» desarmado del Profesor GERMAIN es la invención científica más importante del siglo. Precio franco de porte, dollars 5'00 ó su equivalente, incluyendo instrucciones completas para el uso. Pídanse nuestro folleto de 64 páginas que se manda gratis y franco, bajo cubierta sencilla, por la Royal Remedies Co., Depto. 390, Boston, Mass., E. U. de A.

### Huéspedes.

Partes diarias del movimiento de huéspedes en las fondas y hoteles, se venden en la imprenta de Molowny, San Francisco 32.

### Tomás H. Murguía

SASTRE  
Castillo, 4  
NECESITA OPERARIAS

### Compagnie Transatlantique

Para La Guaira, Fort France, Puerto Cabello, Colon, Trinidad, Curacao, Puerto Limón y Cartagena

saldrá el día 15 de Septiembre, el rápido vapor francés

### Fournel

admitiendo carga y pasajeros. No se admitirán notas de embarques después del día 14 á las 4 de la tarde, no entregándose las notas sin que antes se hallen abonados los fletes.

HARDISSON FRERES.

### Compañía Transatlántica

Para Montevideo y Buenos Aires

saldrá el 9 el vapor

### REINA MARÍA CRISTINA

Para Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colon y la Guayra,

saldrá el 17 el vapor

### P. DE SATRÚSTEGUI

Para Santa Cruz de la Palma

saldrá el día 28 el vapor

### Manuel L. Villaverde

Para Las Palmas, Cádiz, Alicante, Valencia y Barcelona

saldrá el 1.º de Octubre el vapor

### Manuel L. Villaverde

Admiten carga y pasajeros.

Viuda é hijos de Juan La-Roche.

¿Y la condesa se ha decidido á abandonar el Havre, definitivamente?  
—Si.  
—¿Se instalará en París?  
—Es probable, pero no ha decidido aun nada respecto á ese extremo... La señora de Rieulles piensa pasar algun tiempo en el campo... Después no sé lo que resolverá.  
—¿Y vereis pronto á esa señora?  
—Mañana mismo... Aunque tienen un hotel, almuerzan y comen con mi padre.  
—Pues bien, asegurad á la señora de Rieulles, os lo ruego, que tendré un gran placer en recibirla, y que si yo supiese que la encontraría en su hotel, mi visita precedería á la suya... En cuanto á mi querida Amelia, encargaos de decirle que la envío un millón de cariñosos besos.  
—Mañana, entre once y doce, vuestra comisión quedará cumplida, señora condesa.  
El preludio de la orquesta interrumpió la conversación.

XV

Conrán y Gastón fueron á retirarse.  
—Señor de Hallali—dijo la condesa—desearía que pasáseis este acto en mi palco. Tengo que pedir algunos informes respecto á una persona que se ha dirigido á mi tomando vuestro nombre.  
—Estoy á vuestras órdenes, condesa—respondió Conrán.  
—Señor de Stern, me perdonaréis que os prive de vuestro amigo durante el acto—añadió sonriéndose la condesa.

Gastón se inclinó, estrechó la mano de la de Mardor y salió del palco.  
En cuanto se cerró la puerta tras él; la joven señaló con el abanico el asiento que estaba á su lado en la lanterna, y en cuanto Conrán se sentó, le dijo, sonriendo siempre, con acento rudo que contrastaba con su sonrisa:  
—¿Porque no habeis ido hoy á verme?  
—Porque fui á las carreras.  
—¡A las carreras!—repitió secamente la condesa.—¡Es decir que preferís los caballos!... mientras yo me moría de fastidio y de impaciencia, os estabais divirtiendo en las carreras sin que os acordáseis de mí!  
—Vamos, Marcela,—dijo Conrán con un ligero temblor en la voz—¿A propósito de qué me echais ese sermón?  
—A propósito de vuestra conducta... ¡Es indigna!  
—¿Pues, qué he hecho yo?  
—Acabo de decíroslo.  
—No debe ser cosa seria. Sabeis que apuesto en las carreras y es natural que tome interés en ellas. ¡Hoy por primera vez me reprochais mi esiduidad en el turf. ¿Por qué?  
—Porque nunca, sin duda, me ha hecho más falta vuestra presencia que hoy... Me fastidiaba enormemente...  
—Pues era vuestro día de recepción.  
—Pues por eso mismo justamente... Mis visitantes parece que habian apostado á quién seria más fastidioso.  
—¿Y es mía la culpa?  
—Si.  
—¡Cómo!  
—Si hubiérais estado allí, todos me habrían parecido espirituales, porque no habría atendido á otra conversa-

## Consumos

Estados mensuales conformes al último modelo, se venden en la imprenta de Molowny, San Francisco, 32.

Se alquila la casa calle de Canales número 28; tiene sala y 5 habitaciones. Informarán en la calle del Sol número 4. 3.607-4

### Se venden

piezas de tea y astillas. Darán razón en la Rambla de Pulido, 41. 588—a

### Se desea

tomar en arriendo una finca con buena casa y algún terreno laborable, que se encuentre inmediata á la carretera y trayecto desde la Laguna hasta Tacoronte. En Méndez Núñez 21. Se reciben avisos detallados. 3.601-6

### Regimiento Infantería Canarias

número 1

### CONTRATA

El día diez del próximo mes de Septiembre y á las diez de su mañana se verificará en el Cuartel de San Carlos y ante la junta económica del Regimiento Infantería de Canarias número 1, un concurso de contratistas de calzado al que pueden concurrir los que deseen, presentando al efecto el tipo ó tipos, cuyo precio no podrá exceder de ocho pesetas el par, teniendo presente que el importe de este anuncio será de cuenta de aquel á quien se le adjudique la contrata.  
Santa Cruz de Tenerife, 23 de Agosto de 1904.—El Comandante Mayor, Juan Malpica. 609 10

Imp. de Félix S. Molowny